



Stadtkirche Bad Aibling *Akademie*

Mariä Himmelfahrt • St. Georg • St. Jakobus, Willing • **Hi. Kreuz**, Berbling
St. Johannes, Westerham • **St. Margareta**, Ellmosen • **St. Vitus**, Mietraching
St. Sebastian • Hi. Kreuz, Thann

Vom 01. - 16. August 2020



*Aufgenommen ist Maria in den Himmel;
es freut sich die Schar der Engel. Alleluja!*

*Aufgrund der Urlaubszeit können nicht alle Gottesdienste wie gewohnt stattfinden.
Wir bitten Sie deshalb, die Gottesdienstordnung genau zu lesen,
um über eventuelle Änderungen informiert zu sein.*

Für alle Gottesdienstbesuche gilt:

- *begrenzte Platzzahl in den Kirchen:
M. Himmelfahrt 66; St. Georg 92; St. Jakobus Willing 44; Zum Hl. Kreuz Berbling 37;
St. Margareta Ellmosen 42; St. Vitus Mietraching 36*
 - *Sie haben auch die Möglichkeit, zu Hause die Gottesdienste mitzufeiern mit den
Angeboten im Radio, Fernsehen, Internet. Alle Gotteshäuser der Stadtkirche Bad
Aibling sind täglich von 08.00-18.00 Uhr geöffnet.*
 - *Der Mindestabstand in der Kirche beträgt 1,50 m. Während der Gottesdienstfeier
besteht keine Maskenpflicht mehr.*
 - *Bitte Mund-Nase-Bedeckung zum Betreten und Verlassen der Kirche mitbringen.*

Bei gutem Wetter können die Sonntagsgottesdienste auch im Freien stattfinden – müssen aber nicht.

Samstag, 01. August 2020

18. SONNTAG IM JAHRESKREIS

L1: Jes 55, 1-3 L2: Röm 8, 35. 37-39 Ev: Mt 14, 13-21

18.00 Uhr M. Himmelf. Eucharistische Anbetung

19.00 Uhr M. Himmelf. **1. Eucharistiefeier zum Sonntag**
f. + Josef Maria Bühler,
f. + Helmut Zeilner

Sonntag, 02. August 2020

18. SONNTAG IM JAHRESKREIS

08.30 Uhr Ellmosen Eucharistiefeier

1. JM f. + Therese Rieder

08.45 Uhr Berbling

Eucharistiefeier

zu Ehren d. Heiligen Anna,

JM f. + Ehem. u. Vater Xaver Ranner

10.00 Uhr M. Himmelf. **Stadtkirchengottesdienst**

10.30 Uhr St. Georg Eucharistiefeier

f. + Herrn Erker u. Familie

11.45 Uhr M. Himmelf. Tauffeier: Simon Schmöller

18.30 Uhr Mietraching **Rosenkranz**

Montag, 03. August 2020

Montag der 18. Woche im Jahreskreis

Dienstag, 04. August 2020

Hl. Johannes Maria Vianney, Pfarrer v. Ars

08.30 Uhr M. Himmelf. **Laudes**

09.00 Uhr M. Himmelf. **Hl. Messe**

Vogl f. beiders. + Eltern u. Geschwister

17.00 Uhr M. Himmelf. **Rosenkranz**

19.00 Uhr Willing **Hl. Messe**

f. + Gerhardt Kless u. + Angehörige d. Familie

Mittwoch, 05. August 2020

Weihe der Basilika Santa Maria Maggiore in Rom

09.00 Uhr St. Georg **Hl. Messe**

StiftsM f. + Margarete u. Karl Rummelsberger

19.00 Uhr Mietraching **Hl. Messe**

f. + Sabina u. Max Glasl

Donnerstag, 06. August 2020

VERKLÄRUNG DES HERRN

Gebetstag um geistl. Berufe

L: Dan 7,9-10.13-14 od. 2 Petr 1,16-19 Ev: Mt 71,1-9

18.15 Uhr M. Himmelf. **Stille Anbetung**

19.00 Uhr M. Himmelf. **Hl. Messe**

f. + Hermine Schwarz

19.00 Uhr Berbling **Hl. Messe**

f. alle + aus dem Hause Staber u. + Nikolaus Weichinger

Freitag, 07. August 2020 *Hl. Afra, Märtyrin, hl. Xystus II., Papst u. hl. Kajetan, Ordensgründer*

Herz-Jesu-Freitag

09.00 Uhr M. Himmelf. **Herz-Jesu-Messe**

f. + Eltern u. Schwiegereltern Cilli u. Karl Schilcher

17.00 Uhr St. Georg **Rosenkranz**

17.00 Uhr M. Himmelf. **Rosenkranz**

19.00 Uhr St. Georg *Auszeit am Abend im Innenhof des Pfarrheims St. Georg, bei Regen in der Kirche*

Samstag, 08. August 2020

Hl. Dominikus, Priester, Ordensgründer

16.30 Uhr Willing **Rosenkranz**

Samstag, 08. August 2020

19. SONNTAG IM JAHRESKREIS

L1: 1Kön 19, 9a. 11-13a L2: Röm 9, 1-5 Ev: Mt 14, 22-33

18.00 Uhr M. Himmelf. **Eucharistische Anbetung**

19.00 Uhr M. Himmelf. **1. Eucharistiefeier zum Sonntag**

f. + Ehem. u. Vater Helmut Schirrmann,

f. + Maria Eisenreich,

f. + Tina Bradaric u. alle Verstorbenen der Familien Kuraj u. Kores

19.00 Uhr Berbling

1. Eucharistiefeier zum Sonntag

f. + Mutter u. Oma Anna Kink

Sonntag, 09. August 2020

19. SONNTAG IM JAHRESKREIS

08.30 Uhr Mietraching **Eucharistiefeier**

f. + Bruder Lorenz Baumann,
f. + Maria u. Anna Baumann

08.45 Uhr Willing

Eucharistiefeier

JM f. + Eltern u. Großeltern Bartholomäus u. Philomena Hagl,
JM f. + Schwester Minna Hagl,
JM f. + Tante Maria Schweiger

10.00 Uhr M. Himmelf. **Eucharistiefeier**

f. + Johannes Keitz,
f. + Dr. Johannes u. Dr. Irmgard Dietrich

10.30 Uhr St. Georg

Stadtkirchengottesdienst

11.45 Uhr St. Georg

Tauffeier

18.30 Uhr Mietraching **Rosenkranz**

Montag, 10. August 2020

HL. LAURENTIUS, Diakon, Märtyrer in Rom

L: 2 Kor 9,6-10 Ev: Joh 12,24-26

Dienstag, 11. August 2020

HL. Klara v. Assisi, Jungfrau

08.30 Uhr M. Himmelf. **Laudes**

09.00 Uhr M. Himmelf. **HL. Messe**

f. + Eltern Lena u. Theo Haas,
f. + Schwester Maria Baumann u. + Neffen Hans Ableitner

17.00 Uhr M. Himmelf. **Rosenkranz**

19.00 Uhr Willing **HL. Messe**

f + Anton u. Johanna Flaiz

Mittwoch, 12. August 2020

*Sel. Karl Leisner, Priester, Märtyrer und
HL. Johanna Franziska von Chantal*

09.00 Uhr St. Georg **HL. Messe** f. + Herrn Erker u. Familie

19.00 Uhr Thann **HL. Messe**

zu Ehren der Mutter Gottes,
f. + Resi Funke

Donnerstag, 13. August 2020

HL. Pontianus, Papst und hl. Hippolyt, Priester, Märtyrer

10.00 Uhr M. Himmelf. **Seelenmesse** f. + Hilda Anna Behr,

anschl. Urnenbestattung im städt. Friedhof

16.30 Uhr Willing **Fatimarozenkranz**

18.15 Uhr M. Himmelf. **Stille Anbetung**

19.00 Uhr M. Himmelf. **HL. Messe**

f. + Hermann Faul,
JM f. + Johann Dannerger,
f. + Nachbarn Ruth u. Claus Röpnack

19.00 Uhr Berbling

HL. Messe

f. + Maria Kirschner

Freitag, 14. August 2020

Hl. Maximilian Maria Kolbe, Ordenspriester, Märtyrer

17.00 Uhr St. Georg **Rosenkranz**

17.00 Uhr M. Himmelf. **Rosenkranz**

Freitag, 14. August 2020

MARIÄ AUFNAHME IN DEN HIMMEL

L1: Offb 11,19a; 12,1-6a.10ab L2: 1 Kor 15,20-27a Ev: Lk 1,39-56

19.00 Uhr M. Himmelf. **1. Eucharistiefeier zum Hochfest Mariä Aufnahme in den Himmel mit Kräutersegnung.**

Kollekte für die Instandhaltung der Kirche St. Sebastian

*Der Kath. Frauenbund bietet Kräuterbuschn gegen eine Spende an
f. + Martin u. Maria Riedl,
Zeilner f. alle + Verwandten u. Bekannten*

Samstag, 15. August 2020

MARIÄ AUFNAHME IN DEN HIMMEL

08.45 Uhr Berbling **Festgottesdienst mit Kräutersegnung**

nach Meinung,

f. + Eltern Amalie u. Martin Eberhard u. + Tochter Martina Kessens

08.45 Uhr Willing

Festgottesdienst mit Kräutersegnung

für alle Verstorbenen

10.15 Uhr M. Himmelf. **Stadtkirchengottesdienst/Festgottesdienst zum Patrozinium
Mariä Himmelfahrt mit Kräutersegnung;**

Kollekte für die Instandhaltung der Kirche St. Sebastian

der Kath. Frauenbund bietet Kräuterbuschn gegen eine Spende an

10.30 Uhr St. Georg

Festgottesdienst mit Kräutersegnung;

der Kath. Frauenbund bietet Kräuterbuschn gegen eine Spende an

nach Meinung

16.30 Uhr Willing

Rosenkranz

17.00 Uhr M. Himmelf. **Feierliche Vesper**

Sonntag, 16. August 2020

20. SONNTAG IM JAHRESKREIS

L1: Jes 56, 1. 6-7 L2: Röm 11, 13-15. 29-32 Ev: Mt 15, 21-28

08.30 Uhr Ellmosen **Eucharistiefeier**

f. + Eltern u. Angehörige Hundhammer

08.45 Uhr Berbling

Stadtkirchengottesdienst

10.00 Uhr M. Himmelf. **Eucharistiefeier**

JM f. + Elter Rosa u. Josef Wagner,

f. + Herbert Petzinger u. + Eltern,

f. + Ken Stratton

10.30 Uhr St. Georg

Eucharistiefeier

f. + Herrn Erker u. Familie

18.30 Uhr Mietraching **Rosenkranz**

Liebe Gemeindemitglieder,

es heißt für mich Abschiednehmen, da meine Ausbildungszeit als Gemeindeassistentin hier in der Stadtkirche Bad Aibling zu Ende geht: Eine Zeit, in der ich viel Neues kennenlernen, ausprobieren und auch mitgestalten durfte. Dabei habe ich die sehr gute, vertrauensvolle Zusammenarbeit gerade mit Ehrenamtlichen sehr geschätzt.

Besonders dankbar bin ich auch für die vielen schönen Begegnungen und wertvollen Gespräche mit Ihnen.

Gerade in diesen beiden Jahren ist mir noch einmal mehr bewusst geworden, wie viel Freude mir die pastorale Arbeit macht, für was mein Herz brennt.

Unserem Herrn Pfarrer Neumaier und dem gesamten Seelsorgeteam danke ich für die herzliche Aufnahme im Team ganz besonders.

Ein herzliches Vergelt's Gott sage ich unserer Gemeindereferentin Frau Margret Atzinger, die mich während dieser Zeit der Praxisausbildung begleitet und mir mit Rat und Tat zur Seite gestanden ist.

Nun werde ich ab dem 01. September in den beiden Pfarrverbänden Bruckmühl – Vagen und Heufeld-Weihenlinden tätig sein. Ich freue mich auf die kommende Zeit und wünsche Ihnen alles Gute, Gesundheit und Gottes reichen Segen.

Herzlichst Ihre
Elisabeth Boxhammer

Caritas-Laden „Zeile 28“

Für Menschen jeden Alters ist etwas dabei: Kleider Accessoires, Bücher, Spiele, Kleinmöbel und einiges mehr. Produkte aus den Wendelsteinwerkstätten runden unser Sortiment ab. Wer Leistungen zum Lebensunterhalt bezieht, erhält nach einer sozialen Beratung eine Kundenkarte mit Extrarabatt bei jedem Einkauf.

Besuchen Sie uns in der Kirchzeile 28 in Bad Aibling. Wir beraten Sie gerne. Unsere Produkte sind nachhaltig und gespendet.

Öffnungszeiten:

Dienstag – Freitag: 12.30 – 18.00 Uhr

Samstag: 10.00 – 14.00 Uhr

Außerdem sucht die „Zeile 28“ dringend eine intakte Waschmaschine und einen Trockner für den Laden. Da nicht alle Spender ihre „Geschenke“ frisch gewaschen abgeben, müssen die Mitarbeiterinnen des Ladens dies nachholen. So bitten wir um Unterstützung. Wer dies ermöglichen kann, sollte sich bitte persönlich mit Frau Dörich, der Leiterin des Ladens, zu den Öffnungszeiten in Verbindung setzen.

Ganz herzlichen Dank für Ihre Mithilfe!

Firmung 2020

Nach langem Warten ist es nun möglich, dass sich unsere 63 Firmbewerber*innen auf das Sakrament der Firmung vorbereiten können.

Unser Erzbischof wird den leitenden Pfarrern und Dekanen die Firmvollmacht für dieses Jahr übertragen. Das heißt, dass Herr Pfarrer Neumaier die Firmung in Bad Aibling spenden wird. **Firmtermine in der Kirche St. Georg:**

Samstag 10.10.2020 um 10.00 Uhr und um 14.30 Uhr

Sonntag 11.10.2020 um 10.30 Uhr

Samstag 17.10.2020 um 10.00 Uhr

Sonntag 18.10.2020 um 10.30 Uhr

Begleiten wir unsere Firmbewerber*innen und ihre Familien mit unserem Gebet!

Tauffeiern

In unseren Pfarrkirchen finden wieder zu den üblichen Terminen Tauffeiern statt.

1. Sonntag im Monat, Mariä Himmelfahrt um 11.45 Uhr
2. Sonntag im Monat, St. Georg um 11.45 Uhr
3. Samstag im Monat, Mariä Himmelfahrt um 14.30 Uhr
3. Sonntag im Monat, St. Jakobus, Willing um 11.45 Uhr
4. Sonntag im Monat, Hl. Kreuz, Berbling um 11.45 Uhr

Der Kreis der Mitfeiernden soll möglichst klein gehalten werden.

Trauungen und Hochzeiten

Trauungen und Hochzeiten finden in unseren Kirchen wie üblich statt. Die Anzahl der Teilnehmer ist begrenzt auf die ausgewiesene Platzzahl unserer Kirchen.

Bitte rufen Sie einfach an, um alles Weitere zu besprechen.

Bußsakrament, Beichte, Seelsorgsgespräche

Wer beichten und das Bußsakrament empfangen möchte, wende sich bitte an das Pfarrbüro bzw. an Kaplan Banda oder Pfarrer Neumaier zur Vereinbarung eines Termins. Da im Beichtstuhl wegen der Abstandmaße zurzeit der Infektionsschutz nicht gewährleistet ist, finden die Beichtgespräche bzw. Seelsorgsgespräche in den jeweiligen Sprechzimmern der Pfarrbüros statt, natürlich unter vier Augen.

Auch unsere SeelsorgerInnen stehen für Seelsorgsgespräche zur Verfügung.

Krankensalbung – Krankenkommunion

Wer krank zu Hause ist, kann sich gerne im Pfarrbüro melden, und Priester sowie SeelsorgerInnen werden dann den Krankenbesuch machen.

Ist jemand zu Hause an Corona erkrankt, bitte ebenfalls anrufen. Wir leiten dann die Bitte weiter an das erzbischöfliche Ordinariat; dort gibt es einen Pool aus Priestern und SeelsorgerInnen, die für diese speziellen Krankheitsbilder eine Zusatzausbildung absolviert haben und dann die einzelnen Schwerkranken vor Ort besuchen. Sie können sich in so einem Fall auch direkt an diese Spezialgruppe von SeelsorgerInnen wenden:

Telefon: 0151 4240 2512

Email: einsatzgruppeseelsorge@eomuc.de

Diese Gruppe ist 24 Stunden am Tag und 7 Tage in der Woche erreichbar.

Beerdigungen und Trauergottesdienste

Die Feier einer Seelenmesse vor der Beerdigung ist in den Kirchen Mariä Himmelfahrt und St. Georg, Willing, Berbling und den Filialen wieder möglich. Die Anzahl der Mitfeiernden ist begrenzt auf die Plätze in der Kirche.

Beerdigungen und Urnenbeisetzungen finden auf unseren Friedhöfen statt; natürlich mit den entsprechenden Abstandsregeln (Mindestabstand: 1,50 m). Auf dem Friedhof können bis zu 200 Trauergäste teilnehmen.

Falls Angehörige für die in den letzten Wochen Verstorbenen im Nachhinein eine Seelenmesse feiern möchten, ist dies möglich. Termin wird nach Anruf gemeinsam vereinbart.

Öffnungszeiten der Pfarrbüros in den Schulferien



Ildiko Zavarakidis

Trotz Urlaubs- und Ferienzeit bleiben wir für Sie erreichbar. Allerdings entfallen in den Schulferien (27.07.-07.09.2020) unsere Nachmittags-Öffnungszeiten. Vormittags sind die Pfarrbüro zu den üblichen Zeiten geöffnet:

St. Georg: montags und mittwochs (08.30 – 12.00 Uhr)

M. Himmelf.: dienstags, donnerstags u. freitags (08.30 – 12.00 Uhr)



Fr, 14.08. 13.00 Uhr Kräuterbüschlbinden des Kath. Frauenbundes im Paulusheim

Jede/r ist herzlich willkommen. Aus gegebenem Anlass bitten wir um telefonische Anmeldung bei Doris Zweckstetter (08061/91968) oder Rita Krupp (08061/30768). Wer Kräuter abgeben möchte, kann diese vorbei bringen oder sich zum Abholen ebenfalls bei Doris Zweckstetter oder Rita Krupp melden.



*Auch das ist Kunst, ist Gottes Gabe,
aus ein paar sonnenhellen Tagen sich
so viel Licht ins Herz zu tragen, dass,
wenn der Sommer längst verweht, das
Leuchten immer noch besteht.*

Johann Wolfgang von Goethe

Kath. Pfarrbüro Mariä Himmelfahrt

Harthauser Str. 2 • 83043 Bad Aibling

Telefon: 0 80 61 – 93 28 0

Telefax: 0 80 61 – 93 28 19

Di, Do, Fr: 08.30-12.00 Uhr, Do: 16.00-18.00 Uhr

→ **In den bayerischen Schulferien sind beide Pfarrbüros nur am Vormittag geöffnet!**

Internet: www.erzbistum-muenchen.de/stadtkirche-bad-aibling

Email Mariä Himmelfahrt: mariae-himmelfahrt.bad-aibling@ebmuc.de

Email St. Georg: st-georg.bad-aibling@ebmuc.de

Herausgeber: Kath. Stadtkirche Bad Aibling • **V.i.S.d.P.R.:** Pfarrer Georg Neumaier

Kath. Pfarrbüro St. Georg

Westendstr. 21 • 83043 Bad Aibling

Telefon: 0 80 61 – 49 75 90

Telefax: 0 80 61 – 49 75 922

Mo + Mi: 08.30-12.00 Uhr, Di + Fr 14.00-17.00 Uhr